

## **Interkantonale Vereinbarung über das öffentliche Beschaffungswesen vom 25. November 1994 mit Änderungen vom 15. März 2001 (IVöB)**

vom 15.03.2001 (Stand 01.07.2010)

---

### **1 Allgemeine Bestimmungen**

#### **Art. 1 \* Zweck**

<sup>1</sup> Diese Vereinbarung bezweckt die Öffnung des Marktes der öffentlichen Beschaffungen der Kantone, Gemeinden und anderer Träger kantonaler oder kommunaler Aufgaben. Sie bezieht dabei auch Dritte ein, soweit diese durch internationale Verträge verpflichtet werden.

<sup>2</sup> Sie will die Vergaberegeln durch gemeinsam bestimmte Grundsätze harmonisieren, sowie die Verpflichtungen insbesondere aus dem Government Procurement Agreement (GPA) und dem Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Schweizerischen Eidgenossenschaft über bestimmte Aspekte des öffentlichen Beschaffungswesens ins kantonale Recht umsetzen.

#### **Art. 2 Vorbehalt anderer Vereinbarungen**

<sup>1</sup> Die beteiligten Kantone behalten sich das Recht vor:

- a unter sich andere bilaterale oder multilaterale Vereinbarungen zur Erweiterung des Anwendungsbereiches dieser Vereinbarung zu schliessen oder ihre Zusammenarbeit auf anderem Weg weiter zu entwickeln;
- b Vereinbarungen mit den Grenzregionen und Nachbarstaaten zu schliessen.

#### **Art. 3 Durchführung**

<sup>1</sup> Die zuständigen Behörden jedes Kantons erlassen Ausführungsbestimmungen, die der Vereinbarung übereinstimmen müssen.

### **2 ... \***

#### **Art. 4 Interkantonales Organ**

<sup>1</sup> Die Mitglieder der an der Vereinbarung beteiligten Kantone in der Schweizerischen Bau-, Planungs- und Umweltschutzdirektoren-Konferenz bilden das Interkantonale Organ.

\* Änderungstabellen am Schluss des Erlasses

<sup>2</sup> Das Interkantonale Organ ist zuständig für:

- a die Änderung der Vereinbarung unter Vorbehalt der Zustimmung der beteiligten Kantone;
- b den Erlass von Vergaberichtlinien;
- c \* die Anpassung der in den Anhängen aufgeführten Schwellenwerte;
- c<sup>bis</sup> \* die Entgegennahme und Weiterleitung eines Gesuches um Befreiung von Auftraggeberinnen und Auftraggebern von der Unterstellung unter diese Vereinbarung, sofern andere Unternehmen die Möglichkeit haben, diese Dienstleistungen in demselben geographischen Gebiet unter im Wesentlichen gleichen Bedingungen anzubieten (Auslinkkklausel);
- d \* ...
- e \* die Kontrolle über die Durchführung der Vereinbarung durch die Kantone und Bezeichnung einer Kontrollstelle;
- f die Regelung der Organisation und des Verfahrens für die Anwendung der Vereinbarung;
- g \* Tätigkeiten als Kontaktstelle im Rahmen der internationalen Vereinbarungen;
- h \* die Bezeichnung der kantonalen Delegierten in nationalen oder internationalen Gremien sowie die Genehmigung der entsprechenden Geschäftsreglemente.

<sup>3</sup> Das Interkantonale Organ trifft seine Entscheide mit Dreiviertelmehrheit der Anwesenden, sofern mindestens die Hälfte der beteiligten Kantone vertreten ist. Jeder beteiligte Kanton hat eine Stimme, die von einem Mitglied der Kantonsregierung wahrgenommen wird. \*

<sup>4</sup> Das Interkantonale Organ arbeitet mit den Konferenzen der Vorsteherinnen und Vorsteher der betroffenen kantonalen Direktionen und mit dem Bund zusammen. \*

**Art. 5 \* ...**

**Art. 5<sup>bis</sup> \***

<sup>1</sup> Es wird zwischen einem Staatsvertragsbereich und einem von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich unterschieden.

<sup>2</sup> Im Staatsvertragsbereich werden die Verpflichtungen aus den internationalen Verträgen ins kantonale Recht umgesetzt.

<sup>3</sup> Im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich werden die innerstaatlichen Bestimmungen der Kantone harmonisiert.

### 3 Anwendungsbereich

#### Art. 6 *Auftragsarten*

<sup>1</sup> Im Staatsvertragsbereich findet diese Vereinbarung Anwendung auf die in den Staatsverträgen definierten Aufträge, insbesondere: \*

- a Bauaufträge über die Durchführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten;
- b Lieferaufträge über die Beschaffung beweglicher Güter, namentlich durch Kauf, Leasing, Miete, Pacht oder Mietkauf;
- c Dienstleistungsaufträge.

<sup>2</sup> ... \*

<sup>3</sup> Im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich findet diese Vereinbarung Anwendung auf alle Arten von öffentlichen Aufträgen. \*

#### Art. 7 *Schwellenwerte*

<sup>1</sup> Die Schwellenwerte im Staatsvertragsbereich sind im Anhang 1 aufgeführt. \*

<sup>1bis</sup> Die Schwellenwerte im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich sind im Anhang 2 aufgeführt. \*

<sup>1ter</sup> Die Mehrwertsteuer wird bei der Schätzung des Auftragswertes nicht berücksichtigt. \*

<sup>2</sup> Werden für die Realisierung eines Bauwerkes mehrere Bauaufträge vergeben, ist im Staatsvertragsbereich der Gesamtwert der Hoch- und Tiefbauarbeiten massgebend. Bauaufträge im Staatsvertragsbereich, die je einzeln den Wert von zwei Millionen Franken nicht erreichen und zusammengerechnet 20 Prozent des Wertes des gesamten Bauwerkes nicht überschreiten, müssen mindestens nach den Bestimmungen des von Staatsverträgen nicht erfassten Bereiches vergeben werden (Bagatellklausel). \*

#### Art. 8 \* *Auftraggeberin und Auftraggeber*

<sup>1</sup> Im Staatsvertragsbereich unterstehen dieser Vereinbarung:

- a Kantone, Gemeinden sowie Einrichtungen des öffentlichen Rechts auf kantonaler oder kommunaler Ebene, soweit sie keinen kommerziellen oder industriellen Charakter haben;

b \* ...

- c Behörden sowie öffentliche und private Unternehmen, die mit ausschliesslichen oder besonderen Rechten ausgestattet sind, jeweils in den Sektoren Wasser-, Energie- und Verkehrsversorgung sowie Telekommunikation. Sie unterstehen dieser Vereinbarung nur für Aufträge, die sie zur Durchführung ihrer in der Schweiz ausgeübten Tätigkeit in diesen Bereichen vergeben;
- d weitere Auftraggeberinnen und Auftraggeber gemäss den entsprechenden Staatsverträgen.

<sup>2</sup> Im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich unterstehen dieser Vereinbarung überdies:

- a andere Träger kantonaler oder kommunaler Aufgaben, mit Ausnahme ihrer kommerziellen oder industriellen Tätigkeiten;
- b Objekte und Leistungen, die zu mehr als 50 % der Gesamtkosten mit öffentlichen Geldern subventioniert werden.

<sup>3</sup> Vergaben, an denen mehrere Auftraggeberinnen und Auftraggeber gemäss Absatz 1 und 2 beteiligt sind, unterstehen dem Recht am Sitz der Hauptauftraggeberin oder des Hauptauftraggebers. Vergaben durch eine gemeinsame Trägerschaft unterstehen dem Recht am Sitz der Trägerschaft. Hat diese keinen Sitz, gilt das Recht am Ort des Schwergewichts der Tätigkeit oder der Arbeitsauführung. Abweichende Vereinbarungen bleiben vorbehalten.

<sup>4</sup> Vergaben einer Auftraggeberin oder eines Auftraggebers gemäss Absatz 1 und 2, deren Ausführung nicht im Rechtsgebiet ihres Sitzes erfolgt, unterstehen dem Recht am Ort des Sitzes der Auftraggeberin oder des Auftraggebers oder am Ort des Schwergewichtes der Tätigkeit.

#### **Art. 9** *Anbieterin und Anbieter*

<sup>1</sup> Diese Vereinbarung ist anwendbar auf Angebote von Anbieterinnen und Anbietern, die ihren Sitz oder Wohnsitz haben:

- a in einem beteiligten Kanton;
- b \* in einem Staat, der durch einen Staatsvertrag zum öffentlichen Beschaffungswesen verpflichtet ist.
- c \* ...

#### **Art. 10** *Ausnahmen*

<sup>1</sup> Die Vereinbarung findet keine Anwendung auf:

- a Aufträge an Behinderteninstitutionen, Wohltätigkeitseinrichtungen und Strafanstalten;

- b* Aufträge, die im Rahmen von Agrar- und Ernährungshilfsprogrammen erteilt werden;
- c* \* Aufträge, die auf Grund eines Staatsvertrages über ein gemeinsam zu verwirklichendes und zu tragendes Objekt vergeben werden;
- d* Aufträge, die aufgrund eines besonderen Verfahrens einer internationalen Organisation vergeben werden;
- e* Aufträge für die Beschaffung von Waffen, Munition oder Kriegsmaterial und für die Erstellung von Bauten der Kampf- und Führungsinfrastruktur von Gesamtverteidigung und Armee.

<sup>2</sup> Die Auftraggeberin und der Auftraggeber brauchen einen Auftrag nicht nach den Bestimmungen dieser Vereinbarung zu vergeben, wenn:

- a* die Sittlichkeit, die öffentliche Ordnung oder die öffentliche Sicherheit gefährdet ist;
- b* der Schutz von Gesundheit und Leben von Mensch, Tier und Pflanzen dies erfordert; oder
- c* dadurch bestehende Schutzrechte des geistigen Eigentums verletzt würden.

#### **4 Verfahren \***

##### **Art. 11 Allgemeine Grundsätze**

<sup>1</sup> Bei der Vergabe von Aufträgen werden folgende Grundsätze eingehalten:

- a* Nichtdiskriminierung und Gleichbehandlung der Anbieterinnen und Anbieter;
- b* wirksamer Wettbewerb;
- c* Verzicht auf Abgebotsrunden;
- d* Beachtung der Ausstandsregeln;
- e* Beachtung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen;
- f* Gleichbehandlung von Frau und Mann;
- g* Vertraulichkeit von Informationen.

##### **Art. 12 Verfahrensarten**

<sup>1</sup> Es sind folgende Verfahrensarten anwendbar:

- a* das offene Verfahren, bei dem die Auftraggeberin oder der Auftraggeber den geplanten Auftrag öffentlich ausschreibt und alle Anbieterinnen und Anbieter ein Angebot einreichen können;

- b* das selektive Verfahren, bei dem die Auftraggeberin oder der Auftraggeber den geplanten Auftrag öffentlich ausschreibt; Alle Anbieterinnen und Anbieter können einen Antrag auf Teilnahme einreichen. Die Auftraggeberin oder der Auftraggeber bestimmt aufgrund von Eignungskriterien die Anbieterinnen und Anbieter, die ein Angebot einreichen dürfen. Die Auftraggeberin oder der Auftraggeber kann die Zahl der zur Angebotsabgabe eingeladenen Anbieterinnen und Anbieter beschränken, wenn sonst die Auftragsvergabe nicht effizient abgewickelt werden kann. Dabei muss ein wirksamer Wettbewerb gewährleistet sein;
- b<sup>bis</sup>* \* das Einladungsverfahren, bei dem die Auftraggeberin oder der Auftraggeber bestimmt, welche Anbieterinnen oder Anbieter ohne Ausschreibung direkt zur Angebotsabgabe eingeladen werden. Die Auftraggeberin oder der Auftraggeber muss wenn möglich mindestens drei Angebote einholen;
- c* das freihändige Verfahren, bei dem die Auftraggeberin oder der Auftraggeber einen Auftrag direkt vergibt, ohne Ausschreibung.

<sup>2</sup> ... \*

<sup>3</sup> Wer einen Planungs- oder Gesamleistungswettbewerb veranstaltet, regelt im Rahmen der Grundsätze dieser Vereinbarung das Verfahren im Einzelfall. Die Auftraggeberin oder der Auftraggeber kann dabei ganz oder teilweise auf einschlägige Bestimmungen von Fachverbänden verweisen, soweit solche Bestimmungen nicht gegen die Grundsätze dieser Vereinbarung verstossen. \*

#### **Art. 12<sup>bis</sup> \*** *Wahl der Verfahren*

<sup>1</sup> Aufträge im Staatsvertragsbereich können wahlweise im offenen oder selektiven Verfahren vergeben werden. In besonderen Fällen gemäss den internationalen Verträgen können sie im freihändigen Verfahren vergeben werden.

<sup>2</sup> Aufträge im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich können gemäss den Schwellenwerten im Anhang 2 überdies im Einladungs- oder im freihändigen Verfahren vergeben werden.

<sup>3</sup> Die Kantone können im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich für die Verfahren tiefere Schwellenwerte ansetzen. Daraus dürfen keine Gegenrechtsvorbehalte abgeleitet werden.

#### **Art. 13** *Kantonale Ausführungsbestimmungen*

<sup>1</sup> Die Ausführungsbestimmungen gewährleisten:

- a* \* die notwendigen Veröffentlichungen sowie die Publikation der Schwellenwerte;
- b* die Bezugnahmen auf nichtdiskriminierende technische Spezifikationen;

- c die Bestimmung von ausreichenden Fristen für die Einreichung der Angebote;
- d ein Verfahren zur Überprüfung der Eignung der Anbieterinnen und Anbieter nach objektiven und überprüfbaren Kriterien;
- e die gegenseitige Anerkennung der Qualifikation der Anbieterinnen und Anbieter, die in ständigen Listen der beteiligten Kantone eingetragen sind;
- f geeignete Zuschlagskriterien, die den Zuschlag an das wirtschaftlich günstigste Angebot gewährleisten;
- g den Zuschlag durch Verfügung;
- h die Mitteilung und kurze Begründung des Zuschlages;
- i die Beschränkung von Abbruch und Wiederholung des Vergabeverfahrens auf wichtige Gründe;
- j \* die Archivierung.

#### **Art. 14 Vertragsschluss**

<sup>1</sup> Der Vertrag mit der Anbieterin oder dem Anbieter darf nach dem Zuschlag nach Ablauf der Beschwerdefrist abgeschlossen werden, es sei denn, die Beschwerdeinstanz habe der Beschwerde aufschiebende Wirkung erteilt.

<sup>2</sup> Ist ein Beschwerdeverfahren ohne aufschiebende Wirkung gegen den Zuschlag hängig, so teilt die Auftraggeberin oder der Auftraggeber den Vertragsschluss umgehend der Beschwerdeinstanz mit.

## **5 Rechtsschutz**

#### **Art. 15 Beschwerderecht und Frist \***

<sup>1</sup> Gegen Verfügungen der Auftraggeberin oder des Auftraggebers ist die Beschwerde an eine unabhängige kantonale Instanz zulässig. Diese entscheidet endgültig.

<sup>1bis</sup> Als durch Beschwerde selbstständig anfechtbare Verfügungen gelten: \*

- a die Ausschreibung des Auftrags;
- b der Entscheid über Aufnahmen einer Anbieterin oder eines Anbieters in eine ständige Liste gemäss Artikel 13 Buchstabe e;
- c der Entscheid über Auswahl der Teilnehmerinnen und Teilnehmer im selektiven Verfahren;
- d der Ausschluss aus dem Verfahren;
- e der Zuschlag, dessen Widerruf oder der Abbruch des Vergabeverfahrens.

<sup>2</sup> Beschwerden sind schriftlich und begründet innert zehn Tagen seit Eröffnung der Verfügungen einzureichen.

<sup>2bis</sup> Es gelten keine Gerichtsferien. \*

<sup>3</sup> Fehlen kantonale Ausführungsbestimmungen, so ist das Bundesgericht für Beschwerden, welche die Anwendung dieser Vereinbarung betreffen, zuständig.

### **Art. 16** *Beschwerdegründe*

<sup>1</sup> Mit der Beschwerde können gerügt werden:

- a Rechtsverletzungen, einschliesslich Überschreitung oder Missbrauch des Ermessens;
- b unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhaltes.

<sup>2</sup> Unangemessenheit kann nicht geltend gemacht werden.

<sup>3</sup> Fehlen kantonale Ausführungsbestimmungen, so können die Bestimmungen dieser Vereinbarung direkt geltend gemacht werden.

### **Art. 17** *Aufschiebende Wirkung*

<sup>1</sup> Die Beschwerde hat keine aufschiebende Wirkung.

<sup>2</sup> Die Beschwerdeinstanz kann auf Gesuch oder von Amtes wegen die aufschiebende Wirkung erteilen, wenn die Beschwerde als ausreichend begründet erscheint und keine überwiegenden öffentlichen oder privaten Interessen entgegenstehen.

<sup>3</sup> Wird die aufschiebende Wirkung auf Gesuch der Beschwerdeführerin oder des Beschwerdeführers angeordnet und kann sie zu einem bedeutenden Nachteil führen, so kann die Beschwerdeführerin oder der Beschwerdeführer innerhalb nützlicher Frist zur Leistung von Sicherheiten für die Verfahrenskosten und mögliche Parteientschädigungen verpflichtet werden. Wird die Sicherheit nicht fristgerecht geleistet, so wird der Entscheid über die aufschiebende Wirkung hinfällig.

<sup>4</sup> Die Beschwerdeführerin und der Beschwerdeführer sind verpflichtet, den Schaden, der aus der aufschiebenden Wirkung entstanden ist, wenn sie absichtlich oder grob fahrlässig gehandelt haben, zu ersetzen.

### **Art. 18** *Entscheid*

<sup>1</sup> Ist der Vertrag noch nicht abgeschlossen, so kann die Beschwerdeinstanz die Aufhebung der Verfügung beschliessen und in der Sache selbst entscheiden oder sie an die Auftraggeberin oder den Auftraggeber mit oder ohne verbindliche Anordnungen zurückweisen.

<sup>2</sup> Ist der Vertrag bereits abgeschlossen und erweist sich die Beschwerde als begründet, so stellt die Beschwerdeinstanz fest, dass die Verfügung rechtswidrig ist.

## 6 Überwachung

### Art. 19 *Kontrolle und Sanktionen*

<sup>1</sup> Die Kantone überwachen die Einhaltung der Vergabebestimmungen vor und nach dem Zuschlag durch die Auftraggeberinnen oder Auftraggeber und die Anbieterinnen und Anbieter.

<sup>2</sup> Sie sehen Sanktionen für den Fall der Verletzung der Vergabebestimmungen vor.

## 7 Schlussbestimmungen

### Art. 20 *Beitritt und Austritt*

<sup>1</sup> Jeder Kanton kann der Vereinbarung beitreten, indem er seine Beitrittserklärung dem Interkantonalen Organ übergibt, das sie dem Bund mitteilt.

<sup>2</sup> Der Austritt kann auf das Ende eines Kalenderjahres erfolgen. Er ist sechs Monate im voraus dem Interkantonalen Organ anzuzeigen, das den Austritt dem Bund mitteilt.

### Art. 21 *Inkrafttreten*

<sup>1</sup> Die Vereinbarung tritt, sobald ihr zwei Kantone beigetreten sind, durch Veröffentlichung in der Amtlichen Sammlung der Bundesgesetze und für weitere Mitglieder mit der Veröffentlichung ihres Beitrittes im gleichen Organ in Kraft.

<sup>2</sup> Gleiches gilt für Ergänzungen und Änderungen der Vereinbarung.

<sup>3</sup> Im Verhältnis zu den Kantonen, welche die vorliegend geänderten Bestimmungen vom 15. März 2001 nicht übernommen haben, gilt weiterhin die unveränderte Vereinbarung vom 25. November 1994. \*

### Art. 22 *Übergangsrecht*

<sup>1</sup> Die Vereinbarung gilt für die Vergabe von Aufträgen, die nach dem Inkrafttreten der Vereinbarung ausgeschrieben oder vergeben wurden.

<sup>2</sup> Im Fall eines Austrittes gilt die Vereinbarung für die Vergabe von Aufträgen, die vor dem Ende des Kalenderjahres, auf das der Austritt wirksam wird, ausgeschrieben werden.

## A1 Anhang 1: Schwellenwerte im Staatsvertragsbereich

**Art. A1-1 \*** a) *Government Procurement Agreement GPA (WTO-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen)*

<sup>1</sup>

Auftragsgeberin oder Auftragsgeber	Bauarbeiten Gesamtwert (Auftragswert SZR <sup>1)</sup> )	Lieferungen (Auftragswert SZR)	Dienstleistungen (Auftragswert SZR)
Kanton (Auftragswert CHF)	8'700'000	350'000	350'000
	(5'000'000)	(200'000)	(200'000)
Behörden und öffentliche Unternehmen in den Sektoren Wasser, Energie, Verkehr und Telekommunikation (Auftragswert CHF)	8'700'000	700'000	700'000
	(5'000'000)	(400'000)	(400'000)

**Art. A1-2 \*** b) *bilaterales Abkommen*

<sup>1</sup> Gemäss Bilateralem Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Schweizerischen Eidgenossenschaft sind auch folgende Auftraggeberinnen und Auftraggeber dem Staatsvertragsbereich unterstellt:

Auftragsgeberin oder Auftraggeber	Bauarbeiten, Gesamtwert (Auftragswert EURO)	Lieferungen (Auftragswert EURO)	Dienstleistungen (Auftragswert EURO)
Gemeinden (Auftragswert CHF)	8'700'000	350'000	350'000
	(6'000'000)	(240'000)	(240'000)

<sup>1)</sup> SZR = Sonderziehungsrechte

Auftragsgeberin oder Auftraggeber	Bauarbeiten, Gesamtwert (Auftragswert EURO)	Lieferungen (Auftragswert EURO)	Dienstleistungen (Auftragswert EURO)
Private Unternehmen mit ausschliesslichen oder besonderen Rechten in den Sektoren Wasser, Energie und Verkehr (inkl. Drahtseilbahnen und Skiliftanlagen) (Auftragswert CHF)	8'700'000	700'000	700'000
	(6'000'000)	(480'000)	(480'000)
Öffentliche sowie auf Grund eines besonderen oder ausschliesslichen Rechts tätige private Unternehmen im Bereich des Schienenverkehrs und im Bereich der Gas- und Wärmeversorgung (Auftragswert CHF)	8'000'000	640'000	640'000
	(5'000'000)	(400'000)	(400'000)
Öffentliche sowie auf Grund eines besonderen oder ausschliesslichen Rechts tätige private Unternehmen im Bereich der Telekommunikation (Auftragswert CHF)	8'000'000	960'000	960'000
	(5'000'000)	(600'000)	(600'000)

## A2 Anhang 2: Schwellenwerte und Verfahren im von Staatsverträgen nicht erfassten Bereich

### Art. A2-1

<b>Verfahrensarten</b>	<b>Lieferungen (Auftragswert CHF)</b>	<b>Dienstleistungen (Auftragswert CHF)</b>	<b>Baurarbeiten: Baunebengewerbe (Auftragswert CHF)</b>	<b>Baurarbeiten: Bauhauptgewerbe (Auftragswert CHF)</b>
Freihändige Vergabe	unter 100'000	unter 150'000	unter 150'000	unter 300'000
Einladungsverfahren	unter 250'000	unter 250'000	unter 250'000	unter 500'000
offenes / selektives Verfahren	ab 250'000	ab 250'000	ab 250'000	ab 500'000

## Änderungstabelle - nach Beschluss

<b>Beschluss</b>	<b>Inkrafttreten</b>	<b>Element</b>	<b>Änderung</b>	<b>BAG-Fundstelle</b>
15.03.2001	01.01.2003	Erlass	Erstfassung	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 1	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Titel 2	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 2, c	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 2, c <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 2, d	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 2, e	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 2, g	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 2, h	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 3	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 4 Abs. 4	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 5	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 5 <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 6 Abs. 1	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 6 Abs. 2	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 6 Abs. 3	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 7 Abs. 1	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 7 Abs. 1 <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 7 Abs. 1 <sup>ter</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 7 Abs. 2	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 8	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 8 Abs. 1, b	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 9 Abs. 1, b	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 9 Abs. 1, c	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 10 Abs. 1, c	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Titel 4	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 12 Abs. 1, b <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 12 Abs. 2	aufgehoben	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 12 Abs. 3	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 12 <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 13 Abs. 1, a	geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 13 Abs. 1, j	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 15	Titel geändert	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 15 Abs. 1 <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 15 Abs. 2 <sup>bis</sup>	eingefügt	02-92
15.03.2001	01.01.2003	Art. 21 Abs. 3	eingefügt	02-92
15.06.2010	01.07.2010	Art. A1-1	geändert	10-64
15.06.2010	01.07.2010	Art. A1-2	geändert	10-64

## Änderungstabelle - nach Artikel

Element	Beschluss	Inkrafttreten	Änderung	BAG-Fundstelle
Erlass	15.03.2001	01.01.2003	Erstfassung	02-92
Art. 1	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Titel 2	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 4 Abs. 2, c	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 4 Abs. 2, c <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 4 Abs. 2, d	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 4 Abs. 2, e	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 4 Abs. 2, g	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 4 Abs. 2, h	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 4 Abs. 3	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 4 Abs. 4	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 5	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 5 <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 6 Abs. 1	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 6 Abs. 2	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 6 Abs. 3	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 7 Abs. 1	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 7 Abs. 1 <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 7 Abs. 1 <sup>ter</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 7 Abs. 2	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 8	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 8 Abs. 1, b	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 9 Abs. 1, b	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 9 Abs. 1, c	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 10 Abs. 1, c	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Titel 4	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 12 Abs. 1, b <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 12 Abs. 2	15.03.2001	01.01.2003	aufgehoben	02-92
Art. 12 Abs. 3	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 12 <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 13 Abs. 1, a	15.03.2001	01.01.2003	geändert	02-92
Art. 13 Abs. 1, j	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 15	15.03.2001	01.01.2003	Titel geändert	02-92
Art. 15 Abs. 1 <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 15 Abs. 2 <sup>bis</sup>	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. 21 Abs. 3	15.03.2001	01.01.2003	eingefügt	02-92
Art. A1-1	15.06.2010	01.07.2010	geändert	10-64
Art. A1-2	15.06.2010	01.07.2010	geändert	10-64